



## 말씀을 먹고 사세요!

성경에는 하나님의 말씀이 얼마나 좋은지를 은유적으로 표현하는 말들이 많습니다. 먹고 살아야 할 음식에 비유하는 것이 가장 기본적인면서도 강력한 표현입니다. 하나님은 자기 백성을 초대하셔서 돈 없이 값없이 먹고 마시라고 하십니다 (사55:1). 특히 하나님의 선지자들은 말씀의 두루마기를 먼저 먹고, 그리고 나서 그 안에 담긴 하나님의 메시지를 선포하라는 명령을 받습니다(겔 3:1~3, 렘 15:15, 계 10:10).

사실 이것이야말로 신실한 크리스천 부모들이라면 신명기 6:6~7절 말씀을 지키기 위해 마땅히 해야 할 일입니다. "오늘 내가 네게 명하는 이 말씀을 너는 마음에 새기고 네 자녀에게 부지런히 가르치며 집에 앉았을 때에든지 길을 갈 때에든지 누워있을 때에든지 일어날 때에든지 말씀을 강론할 것이며."

바로 이와 같은 일이 '성경 적용 및 지도자 훈련' (Scripture Application and Leadership Training) 코스에 참여하는 파푸아뉴기니의 부족들에게 일어나고 있습니다. 이 SALT코스가 참석한 리더들에게 어떤 결과를 가져다주는지

## 성경과 함께 읽는 성경번역 선교 이야기

Read the Bible, Bless the Bibleless



2/19	2/20	2/21	2/22	2/23	2/24	2/25
민 22-25	민 26-28	민 29-31	민 32-34	민 35-36	신 1-3	신 4-6

보여주는 좋은 예가 있습니다.

"어제 집에 전화를 해서 SALT코스에서 배운 내용을 나눴습니다. 제 2과: '좋은 아버지처럼 우리를 사랑하시는 하나님'에 관한 것이었습니다. 아내와 아이들에게 물었습니다. '내가 하나님의 모습을 보여주기 위해서 뭐라도 잘 한 일을 본적이 있어? 하나님이 우리를 사랑하는 것처럼 너희를 사랑했?' 대답은 '아니'였습니다. 전 제 삶의 모습에 대해 가족들에게 용서를 구했습니다. 이 SALT 코스를 통해 저와 제 가족이 변했습니다." ... " 각 과를 통해 우리가 얼마나 타락했는가를 분명히 보게 되었습니다. 다른 사람을 돕는 자리에서 서려면, 먼저 우리 자신을 도와야 합니다. 예수 그리스도를 만나서 인격적으로 그분을 구주와 주님으로 모셔야 합니다. 그건 바로 주님이 우릴 위해 예비하신 음식, 곧 성경을 먹는 것이죠. 말씀을 먼저 먹어야 배고픈 사람을 먹일 수 있습니다.

이것이야말로 저희 부족에게 지금 필요한 일입니다." (위클리프 국제 연대 웹에서 발췌)

이 성경읽기 운동에 몇몇 가정이 부모와 자녀가 함께 참여한다는 말을 듣고 너무나 감사했습니다. 한 교회도 곧 이 운동에 참여하려고 하는데, 부모와 자녀들이 함께 하도록 성도들을 격려하고 있습니다.

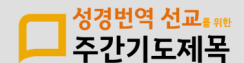
예수님은 신명기 8:3 말씀을 마음에 새겼다가 마귀에게 시험받으실 때에 인용하셨습니다. "...사람이 떡으로만 살 것이 아니요 하나님의 입으로부터 나오는 모든 말씀으로 살 것이라 하였느니라..." 제자들에게도 말씀하시기를 주님은 먹을 양식이 따로 있다고 하셨습니다. 즉 하나님의 말씀에 순종하는 것이었습니다(요 4:32~34). 선교지에 있는 성도들이나 선교사를 파송한 교회의 성도들이나 다 함께 하나님의 말씀을 먹고 그 말씀에 의지해 사는 것에 감사드립니다!

- 글: 이규준 그림: 김예은



주님, 성경활용과 같은 좋은 프로그램을 주셔서 감사합니다. 섬기시는 리더들에게 은혜를 부어 주셔서, 각 문화에 맞게 복음이 잘 적용되게 하시고, 참여하는 분들이 말씀의 은혜와 능력을 체험하여 그들이 변하고 그들을 통해 공동체가 변하게 하옵소서

성경 번역 삶의 변혁 Translating Scripture, Transforming Lives





## Eat and Live by God's Word

words by Gyoojun Lee & illustration by Yaeun Kim

There are many metaphorical words used in the Bible to convey the goodness of God's word. 'Food' to eat and live is the most basic and powerful image among them. God invites His people to come and eat freely (Isa 55:1). His prophets are especially ordered to eat the Bible (scroll) first before they proclaim God's message written in it (Ezk 3:1~3, Jer 15:16, Rev. 10:10).

In fact, this is what exactly any devout Christian parents should do to share the Gospel with their children as God solemnly commands His people to do it in Deuteronomy 6:6~7, "Keep these words that I am commanding you today in your heart. Recite\* them to your children and talk about them when you are at home and when you are away, when you lie down and when you rise." (\*to sharpen in Hebrew)

## Read the Bible, Bless the Bibleless



Feb 19	Feb 20	Feb 21	Feb 22	Feb 23	Feb 24	Feb 25
Num 22-25	Num 26-28	Num 29-31	Num 32-34	Num 35-36	Deu 1-3	Deu 4-6

This literally happens to the peoples of Papua New Guinea when their leaders take part in the Scripture Application and Leadership Training (SALT) course. Here is a good testimony of what result the SALT course brings in.

"Yesterday I called my wife and children together and shared lesson 2 of the SALT course: 'God Loves Us Like a Good Father.' I asked them, 'Have you seen in my behavior what I should have done, being a picture of God? Have I loved you in the same way God loves us?' They hadn't seen it. I apologized for how I had been acting, and I asked for their forgiveness. A big change in my life and in my family came up because of this SALT course!"

... "The SALT course really helped us as leaders of today and tomorrow. It met our needs. All the lessons showed us our downfalls. We must be prepared to help ourselves and to be in a position to help others, we have to look at

ourselves first. It is time now to meet with Jesus Christ and take Him personally as our Lord and Savior - to eat the food He prepares for us, which is the Bible. We must eat... then feed those who are hungry. This is a great need in our community today." (excerpted from Wycliffe Global Alliance web.)

It is exciting to hear some families are doing this RBBB, parents and children altogether, with the children's version.

Jesus recited Deuteronomy 8:3 "One does not live by bread alone, but by every word that comes from the mouth of God" when he was tempted by Satan. Jesus also let his disciples know that he had different food to eat than his disciples thought; that was obeying God's word (the Old Testament in those days). We are very glad to see that Christians in the mission field and those here in the sending churches do the same thing, eating God's word and living it out.



**Week 8 Prayer:** Dear Lord, we are very grateful for the workers and the program, so called Scripture Engagement or Scripture Use here in Canada or there in the mission field. Please bless the leaders of the Scripture Use programs like SALT so that the participants will be transformed and therefore the community as well.

Translating Scripture, Transforming Lives

